



LE SOURIRE DE CHIANG KHONG



Geschäftsbericht 2017

In Thailand

Im Laufe der Monate

- | | |
|--------|--|
| Januar | «Tag des Kindes» in Thailand. Es wurde ein Tag voller Aktivitäten für die Kinder organisiert (Tänze, Gesänge und Spiele). Die Kinder nehmen an einem Lager teil, welches die Jugendlichen organisiert haben. |
| März | Die Kinder nehmen an einem vom Personal organisierten Sporttag teil. Sie machen an mehreren Lagern mit, die in der Region Chiang Rai stattfinden. |
| Mai | Alle Kinder haben am Sommerlager (Thema: Erziehung und Reflexion) teilgenommen, das von den Jugendlichen des Kinderheims organisiert wurde. |
| Juli | Bau einer Unterkunft für die Kinder der Primarschule von Ban Saeo. |

August	Muttertag. Ein spezieller Tag wurde im Kinderheim organisiert. Auf dem Programm stand eine Vorführung mit Tänzen und Gesängen sowie ein besonderes Essen für die Kinder.
November	Das Fest «Loy Krathong» wurde im Kinderheim organisiert. Auf dem Programm standen das Basteln von «Kratongs» und traditionelle Festlichkeiten. Die Kinder nehmen an einem vom Mitarbeiterstab organisierten Sporttag teil.
Dezember	Besuch von verschiedenen Regierungsmitgliedern, die eine gründliche Kontrolle des Kinderheims durchgeführt haben: Gebäude, Sicherheitsvorkehrungen, Hygiene – alles entspricht den Vorschriften. In Zusammenarbeit mit der Regierung (Departement für Soziale Sicherheit) wurden mehrere Tageskurse für verschiedene NRO in Thailand organisiert. Auf dem Programm stand die Entwicklung der Sozialarbeit - Sensibilisierung und Verbesserung.

Im Alltag

- ❖ Weiterbetreuung der Schulausbildung
- ❖ Erlernen der thailändischen Sprache
- ❖ Kurse für Hmong und Akha (Muttersprachen der meisten Kinder)
- ❖ Pflege der ethnischen Traditionen (Schneiderei, Stickerei, Tanz und Gesang)
- ❖ Aufklärungs- und Präventionsarbeit gegen Drogen
- ❖ Allgemeinbildung
- ❖ Aufklärung über Hygiene und Prävention
- ❖ Kulturelle und sportliche Aktivitäten, Freizeitgestaltung etc.
- ❖ Sommerpraktika für die älteren Schüler und Schülerinnen
- ❖ Aktive Teilnahme an den offiziellen und religiösen Festivitäten (buddhistische und christliche) des Landes
- ❖ Rekrutierung und Ausbildung von Jugendlichen für die Betreuung der Jüngeren
- ❖ Unsere Kinder leisten den Bauern in den Nachbardörfern gelegentlich Hilfe
- ❖ Verschiedene Behördengänge, um offizielle Papiere (Identitätsausweis etc.) für die Kinder zu erhalten
- ❖ Kontinuierliche Unterstützung der Lahu, Lisu, Akha und Hmong Ethnien und der thailändischen Dörfer
- ❖ Kontinuierliche Unterstützung der verschiedenen Schulen, die von den Patenkindern und den betreuten Kindern, die in den Dörfern leben, besucht werden.
- ❖ Regelmässige Besuche in den Dörfern zur Überprüfung der Bedürfnisse der Dorfbewohner und Aufsicht der Patenschaften
- ❖ Die Pflege von permanenten Kontakten mit den Eingeborenen der Provinz von Chiang Rai, die unsere Aktion unterstützen
- ❖ Organisation der Versammlungen mit den Eltern der betreuten Kinder, die in den Dörfern leben
- ❖ Aktive Teilnahme an den verschiedenen Sitzungen, die die Regierung für alle NRO und Stiftungen der Provinz Chiang Rai organisiert
- ❖ Suche nach Patenschaften und Sponsoren
- ❖ Weiterbildung des Mitarbeiterstabs (von der Regierung organisierte Kurse und Seminare)

Das Personal

Das Personal, welches Barbara und Prapapone zur Unterstützung brauchen, stammt aus der lokalen Bevölkerung. Dies bietet die Gelegenheit, Arbeit zu vergeben und das Kinderheim im Leben der Region zu verankern. Um das Fortbestehen des Kinderheims zu sichern, binden sie kompetente Leute an sich und heissen dabei ehemalige Pensionäre willkommen.

Der Bauernhof und die Gebäude

Im Rahmen ausserschulischer Aktivitäten bewirtschaften wir während des ganzen Jahres unsere Mais- und Reisfelder, unsere Obst- und Gemüsegärten, pflegen unsere Tiere (Schweine, Kühe, Büffel etc.) sowie unsere Gärten und fahren mit den Unterhalts- und Einrichtungsarbeiten fort.

Folgende Arbeiten konnten dank grosszügiger Spenden und Stiftungen realisiert werden:

- ❖ Verschiedene Erneuerungen wurden realisiert: Ein Haus für das Personal, ein Gebäude für die Besucher und Stauraum, der Boden auf dem Weg in die Umkleieräume und Duschen der Knaben, drei Bettenhäuser für die Mädchen, ein Gebäude für das Aufbewahren von Mais, ein Hangar für die grossen Fahrzeuge und zwei Hangars für das Heu.
- ❖ Die elektrische Anlage des Kinderheims wurde revidiert und mit einer zusätzlichen Installation versehen.
- ❖ Im Bau befindet sich das wichtige Gebäude für die Küche und den Speisesaal.

In der Schweiz

Im Laufe der Monate

Januar	Der Vorstand tagt in Coppet.
Februar	Unterhaltung für das chinesische Neujahr in Neuchâtel, Verkauf von Tchai und Suppen zugunsten von Le Sourire.
Mai	Generalversammlung in Blonay.
Juni	„Fête des 5 Continents“ in Martigny, Informationsstand, AMAT Massagen und Verkauf von Handarbeiten zugunsten von Le Sourire. „Festi'Neuch 2017“, Informationsstand und AMAT Massagen.
August	Der Vorstand tagt in Savièse.
September	Picknick mit den Paten, Patinnen und Freunden, Barbara in Cartigny (GE).

Dezember «Weihnachtsbaum» in Siders – eine vom *l'Espace Interculturel Sierre* organisierte Kollekte zugunsten von Le Sourire.
Verkauf von Handarbeiten auf dem Weihnachtsmarkt von Gilly.
Der Orientierungsschule von Conthey wird unser Verein vorgestellt.

Das ganze Jahr über verkauft „*La Boutique*“ in Sion Secondhand-Kleider zugunsten von Patenschaften für die Kinder von *Le Sourire de Chiang Khong* und *Couleurs de Chine*.

Erweiterung des Solidaritätsnetzes

Dank unserer Patenschaften leben gegen 400 Kinder im Kinderheim oder werden in ihren Dörfern betreut. Während des ganzen Jahres bemüht sich Le Sourire um neue Patenschaften, um Spenden und Wohltätigkeitsveranstaltungen, die den Kindern zugutekommen. Viele Gemeinden und Stiftungen unterstützen regelmässig unsere Projekte.

Organisation

Es ist eine humanitäre Organisation, die streng geführt und kontrolliert wird und die ein Minimum an Betriebskosten (weniger als 1% im Jahr 2017) generiert. Jede finanzielle Unterstützung geht direkt an das Kinderheim.

2017 ist der Vorstand dreimal zusammengetreten: in Coppet, Blonay und Savièse.

Die Generalversammlung fand im Mai 2017 in Blonay statt. Die Zusammensetzung dieses Organs ist auf unserer Website zu finden.

Ein Organisationsausschuss wurde für die 2018 stattfindende 20-Jahr-Feier von Le Sourire gebildet, um eine reibungslose Durchführung der Festlichkeiten zu garantieren.

Die Website von Le Sourire de Chiang Khong als humanitäre Organisation befindet sich unter: www.lesourire.org.

Blonay und Chiang Rai, 13. April 2018